注

## 一歲以下人士的香港永久性居民身份證申請書

《人事登記條例》(第177章)

# APPLICATION FOR A PERMANENT IDENTITY CARD BY A PERSON UNDER THE AGE OF 11 YEARS

**REGISTRATION OF PERSONS ORDINANCE, CAP. 177** 

Application reference number 身份證號碼

Identity card no.

此欄由辦理機關填寫 FOR OFFICIAL USE ONLY

上次登記日期	

Date of last reg.

### 意 Important:

- 1. 填寫本申請書前,請先閱讀背頁的「有關收集個人資料的目的」。Before completing this application form, please read the "Statement of Purpose" overleaf.
- 2. 永久性居民身份證只發給根據香港法例第 115 章《入境條例》擁有香港居留權的永久性居民。在某些情況下,非中國籍 的香港特區永久性居民可能會喪失其永久性居民身份。詳情請參閱表格ROP152。如你的永久性居民身份有任何變更, 請你在辦理申請時通知登記主任。A Permanent Identity Card is issued to a permanent resident who has the right of

abode in Hong Kong under the Immigration Ordinance, Cap. 115 of the Laws of Hong Kong. Under some circumstances, a permanent resident of the HKSAR who is not of

- Chinese nationality may lose the status of a permanent resident. Please obtain a copy of form ROP 152 for further information. If there is any change in your permanent resident status, please inform the registration officer at the time of application. 3. 如因申請香港特別行政區護照而需申請香港永久性居民身份證,在填寫本表格前,請先閱讀表格 ROP(C) 149。If applying for a permanent identity card in connection with the
- application for a Hong Kong Special Administrative Region (HKSAR) passport, please read ROP(E) 149 before completing this form.
- 4. 在申請時作虛假陳述或提供在要項上屬虛假的資料,即屬違法。It is an offence in law to make a statement or furnish information upon application which is false in any material particular.

5. 請以正楷及黑	色墨水填寫以下	「各欄。Complete all parts i	n BLOCK LETTERS an	d in BLACK	NK.					
甲部 - 個人	資料 PART	A - Personal Particu	ılars							
1. 英文姓氏 Surname in English				2. 英文名 Other names in English						
3. 中文全名 (先寫姓氏) Full name in Chinese (Surname first)  □ □  男 M 女 F			5. 出生日期 日 Day 月 Month 年 Year Date of birth				6. 出生地點 Place of birth			
Nationality claimed Residential a			值訊地址 (只適用於沒 ldress in Hong Kong / ( ential address in Hong l	Corresponden		y applicable to applica	聯絡電記 nt Contact t	s號碼 # elephone no. #		
9. 父母詳情 Particulars		英文全名 I		中文全名 Full name in Chinese			香港身份證號碼 H.K. identity card no.			
of parents	父 Father								( )	
	母 Mother									
10. 如父母不能前來為其子女辦理登記手續,請說明理由: If none of the parents is able to apply to register the child, please state the reason:										
11. 合法監護人詳情 (如適用)		英文全名	英文全名 Full name in English		中文全名 Fu	ll name in Chinese	香港身份證號碼	香港身份證號碼 H.K. identity card no.		
Particulars guardian (i	of legal f applicable)								( )	
乙部 - 聲明	書 PART I	B – Declaration		•		<u>.</u>				
(2) 本人有 I have	可該兒童的監護 rights in respect	in this application in respe 權,而該監護權並未受任 of the child and such right	:何法院頒令所限制。 s have not been limited	in any way b	y the order of a	-	C7 ###			
父、母或合法監護人姓名 Name of parent or legal guardian			父、母或合法監護人簽署 Signature of parent or legal guardian				日期 Date			
丙部 - 此欄	由辦理機關填	寫 PART C - For Of	ficial Use Only							
				mmercial code	5					
			首次登記 Date of first i	registration	登記日期 Date	e of registration	Nature Code			
P	照片 hotograph	-	出生/領養證明書號碼 Birth / Adoption certificate no 所有中英文別名 All alias(es) (Chinese and English)					В	N	
						DOB verified	Yes	□ No □	]	
						Permanent identity car		Approved □ Refused □		
(The receiving officer shall sign across the photo but without defacing the photo image)			Name, post and sign	nature of receiv	ing officer	Name, post a	Name, post and signature of approving officer			
Remarks  Photo image is captured by system □			T.D.A. reference			Office				
ROP 3 (7/2023)	□ 請在適當方村		s appropriate. * 請刪	去不適用者 '	Please delete wh	ere appropriate # 🗐	選擇填報 #Optio	nal item		

# 有關收集個人資料的目的

### 收集資料的目的

- 1. 你在是項申請所提供的個人資料,香港特別行政區政府入境事務處會用作下列一項或多項的用途:—
  - 根據《人事登記條例》(第177章)及其附屬規例,辦理你申請登記及申請身份證事宜;
  - (b) 根據《人事登記條例》(第 177 章) 及其附屬規例,行使權力和執行職務,包括按政務司司長根據《人事登記條例》第 11 條所作的書 面批准披露資料;
  - (c) 實施/執行《入境條例》(第 115 章) 及《入境事務隊條例》(第 331 章) 的有關條文規定,以及履行入境管制職務,藉此協助其他政府 決策局和部門執行其他法例和規例;
  - (d) 供政府決策局、部門或機構作統計及研究用途,但所得的統計數字或研究成果不會以識辨各有關的資料當事人或其中任何人的身份的 形式提供;以及
  - (e) 供作法例規定、授權或准許的其他合法用途。

根據《人事登記規例》(第 177A 章),登記人士必須提供其個人資料 (可選擇填報事項除外)。若你無合理辯解而沒有遵從有關法例規定,即會觸犯法例。此外,如果你未能提供充分個人資料,本處亦無法辦理你的申請。

### 資料轉交的類別

2. 為了上文第1段所述的目的,你在本表格內所提供的個人資料或會向其他政府決策局、部門或機構披露。

#### 查閱個人資料

- 3. 根據《個人資料 (私隱) 條例》(第 486 章) 第 18 及 22 條以及附表 1 第 6 項原則,你有權查閱及改正你的個人資料。你的查閱權利包括在繳交有關費用後,索取你在本表格內所提供的個人資料的副本。
- 4. 如就本表格所收集的個人資料有任何查詢,包括查閱或改正有關資料,可向下列人員提出:—

香港灣仔告士打道七號 入境事務大樓十二樓 行政主任(人事登記)支援

電話:2829 3429

## 查詢

5. 如有任何查詢,請瀏覽入境事務處網頁 <u>www.immd.gov.hk</u>。你亦可致電查詢熱線 (2824 6111),或以圖文傳真 (2877 7711) 或電郵 (enquiry@immd.gov.hk)向入境事務處查詢及聯絡組提出。

# Statement of Purpose

### Purpose of Collection

- 1. The personal data furnished in the application will be used by Immigration Department, the Government of the HKSAR for one or more of the following purposes:—
  - (a) to process your application for registration and application for an identity card under the Registration of Persons Ordinance (Chapter 177) and its subsidiary Regulations;
  - (b) to exercise the powers and carry out the duties under the Registration of Persons Ordinance (Chapter 177) and its subsidiary Regulations including disclosure of information as permitted in writing by the Chief Secretary for Administration by virtue of section 11 of the Registration of Persons Ordinance:
  - (c) to administer/enforce relevant provisions of the Immigration Ordinance (Chapter 115) and Immigration Service Ordinance (Chapter 331), and to assist in the enforcement of any other Ordinances and Regulations by other government bureaux and departments through carrying out immigration control duties;
  - (d) to enable government bureaux, departments and other organisations to compile statistics for research purposes on the condition that the resulting statistics or results of the research will not be made available in a form which will identify the data subjects or any of them; and
  - (e) for any other legitimate purposes as may be required, authorised or permitted by law.

The provision of personal data (except optional items) is obligatory for registration under the Registration of Persons Regulations (Chapter 177A). Any person who without reasonable excuse, fails to comply with the statutory requirement shall be guilty of offences under the Ordinance. In addition, if you do not provide sufficient information, we would not be able to process your application.

## Classes of Transferees

2. The personal data you provide may be disclosed to government bureaux, departments and other organisations for the purposes mentioned in paragraph 1 above.

# Access to Personal Data

- 3. You have a right to request access to and correction of your personal data as provided for in sections 18 and 22 and Principle 6 of Schedule 1 of the Personal Data (Privacy) Ordinance (Chapter 486). Your right of access includes the right to obtain a copy of your personal data provided in this form subject to payment of a fee.
- 4. Enquiries concerning the personal data collected by means of this form, including making of access and corrections, should be addressed to:—

Executive Officer (Registration of Persons) Support

12/F Immigration Tower,

7 Gloucester Road, Wan Chai, Hong Kong

Tel: 2829 3429

## Enquiries

5. If you have any enquiry, please refer to the Immigration Department website: <a href="www.immd.gov.hk">www.immd.gov.hk</a>. You may also call our enquiry hotline at 2824 6111, or send your questions to our Information and Liaison Section by fax at 2877 7711 or email at <a href="mailto:enquiry@immd.gov.hk">enquiry@immd.gov.hk</a>.